

**AT53075**  
**NÁVOD K POUŽITÍ KOLENNÍ ORTÉZY**



## OBECNÉ UPOZORNĚNÍ

Děkujeme, že jste si zakoupili náš výrobek a pečlivě si přečtěte návod k použití. Nepoužívejte výrobek, dokud si tento návod nepřetčtete a neporozumíte mu. Pokud nerozumíte varováním, upozorněním a doporučením, obraťte se na svého zdravotnického pracovníka nebo prodejce, aby nedošlo k poškození výrobku.

**POZNÁMKA:** Zkontrolujte všechny části výrobku, zda nebyly poškozeny během přepravy. Pokud takové poškození zjistíte, výrobek **NEPOUŽÍVEJTE**. Další informace získáte od výrobce.

## POPIS A VLASTNOSTI

Ortýza poskytuje oporu bolavým kolenům a je vyrobena z prodyšné pleteniny. Zlepšuje krevní oběh a zahřívá kolenní kloub. Kolenní ortýza se silikonovou pelotou a odnímatelnými hliníkovými dlahami zajišťuje mediální a laterální stabilitu. Elastické pásky nad a pod kolenem poskytují dodatečnou stabilizaci.

## INDIKACE

- Zranění ACL a PCL
- Degenerace menisku stupně 1 a 2
- Poranění postranních vazů
- Progresivní revmatoidní artritida

## VELIKOST (obvod kolenního kloubu):

- S (31-34 cm)
- M (34-37 cm)
- L (37-40 cm)
- XL (40-44 cm)
- XXL (44-48 cm)

## LIKVIDACE PRODUKTU

Při likvidaci použitého výrobku je nutné dodržovat příslušné předpisy pro likvidaci odpadu. Výrobek nepatří do komunálního odpadu. Výrobek obsahuje části, které lze dále recyklovat. Proto jej po ukončení používání zlikvidujte předáním do sběrného dvora.

## NEŽÁDOUCÍ PŘÍHODA

V případě "vážného incidentu" souvisejícího s produktem, který vede přímo nebo nepřímo, může nebo by mohla vést k některé z následujících událostí:

- úmrť pacienta, uživatele nebo jiné osoby,
- dočasné nebo trvalé zhoršení zdravotního stavu pacienta, uživatele nebo jiné osoby,
- vážné ohrožení veřejného zdraví

tato "závažná událost" musí být nahlášena výrobcí a příslušnému orgánu členského státu, v němž má uživatel nebo pacient bydliště. V případě ČR je příslušným orgánem SÚKL (Státní ústav pro kontrolu léčiv, Odbor zdravotnických prostředků). Uživatel/pacient jsou povinni písemně oznámit výrobci nebo zplnomocněnému zástupci a SÚKL jakoukoliv nežádoucí příhodu, která vznikla v souvislosti s použitím zdravotnického prostředku.

## PROHLÁŠENÍ

Na tento výrobek bylo vydáno prohlášení o shodě s Nařízením (EU) MDR 2017/745 v platném znění a ve shodě s legislativními požadavky ČR na zdravotnické prostředky v platném znění.

## POZNÁMKY:

Pokud se u vás objeví bolest, alergické reakce nebo jiné znepokojivé, nejasné příznaky související s používáním zdravotnického prostředku, poraďte se s lékařem.

**UPOZORNĚNÍ: je zakázáno používat výrobek k jinému než určenému účelu.**

**UPOZORNĚNÍ:** Výrobce neodpovídá za škody způsobené nedbalým čištěním a údržbou nebo vzniklé nedodržem pokynů uvedených v tomto návodu.

## CÍLOVÁ SKUPINA PACIENTŮ

Osoby trpící nemocí, dysfunkcemi nebo zraněními, k jejichž léčbě/rehabilitaci nebo kompenzaci je tento přístroj určen (viz část o určeném použití přístroje v tomto návodu). Přístroj si může uživatel zakoupit sám nebo na doporučení lékaře, terapeuta či jiného odborníka. Ať už si přístroj zakoupíte sami nebo na doporučení lékaře/terapeuta/jiného odborníka, musíte vzít v úvahu dostupné velikosti/potřebné funkce/varianty přístroje, indikace a kontraindikace použití, jakož i informace poskytnuté výrobcem.

## POUŽITÍ

**POZNÁMKA:** Výrobek by měl být nasazen a nastaven v přítomnosti lékaře nebo odborníka na mírně ohnuté nebo rovné noze.

1. Rozepněte všechny suché zipy.
2. Umístěte ortýzu na úroveň kolene - tak, aby zelená část byla na úrovni kolene.
3. Poté upevněte všechny spoje na suchý zip a nastavte tlak ve správném pořadí:
4. Popruh 1: Připevněte ortýzu na dolní část stehna.
5. Popruh 2: Připevněte ortýzu na horní část lýtka.

**POZNÁMKA:** Příliš těsné upevnění může vést ke zpomalení krevního oběhu. Příliš volné upevnění způsobí, že ortýza spadne.

## ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Výrobek se doporučuje prát ručně s jemným pracím prostředkem při teplotě do 40 °C. Neperte v pračce. K čištění nepoužívejte silné prací prostředky, bělidla ani hrubé předměty. Sušte naplocho položené ve stínu, nevystavujte přímému slunečnímu záření. Nesušte v bubnové sušičce. Nečistěte chemicky. Nežehlete. Před praním odstraňte boční výztuhy.

## SKLADOVÁNÍ

Výrobek skladujte v suché a chladné místnosti, mimo dosah vlhkosti a přímého slunečního záření.

## JAK VÝROBEK ZLIKVIDOVAT

Po vyřazení z provozu lze zdravotnický prostředek likvidovat jako běžný komunální odpad.

## ZÁRUČNÍ LIST

Datum prodeje:

Razítko a čitelný podpis prodávajícího:

- 1) Firma Ortgroup Medical s.r.o., 1. Máje 3236/103, 703 00 Ostrava – Vítkovice tímto dává záruku na výrobek 2 roky ode dne vydání zboží kupujícímu.
- 2) V záruční době se Ortgroup Medical s.r.o. zavazuje vykonat nevyhnutelné opravy za účelem možnosti opětovného používání zboží v termínu do 30 dní od obdržení reklamace.
- 3) Ortgroup Medical s.r.o. si vyhrazuje právo výměny zboží v případě, že náklady na opravu uzná za nerentabilní.
- 4) V případě zjištění nesprávného fungování zboží je potřebné jej bezodkladně odeslat na adresu prodejce nebo kontaktovat prodejce.
- 5) Před použitím výrobku je potřeba se seznámit s návodem na použití a řídit se instrukcemi v něm uvedenými. Použití výrobku v rozporu s jeho určením ztrácí nárok na záruku. Výrobce nenese odpovědnost za škody vzniklé použitím výrobku v rozporu s tímto návodem k použití nebo v případě nedodržení instrukcí obsažených v tomto návodu k použití.
- 6) Záruka se nevztahuje na poškození vzniklé ostrým předmětem, poškození vzniklé v důsledku působení vnějších mechanických sil, znečištění zboží mastnými substancemi či benzínem.
- 7) Produkt zaslaný na servis v rámci reklamace nemůže být epidemiologicky ohrožující.
- 8) TENTO ZÁRUČNÍ LIST JE PLATNÝ VÝLUČNĚ SPOLU S DOKLADEM O KOUPI. V PŘÍPADĚ REKLAMACE PROSÍME O PŘILOŽENÍ DOKLADU O KOUPI.
- 9) Reklamacе zaslané bez dokladu o koupi nebo bez záručního listu nebudou přijaty (akceptovány).



ANTAR Sp. J.  
03-068 Varšava, Zawiślańska 43.  
Tel. 22 518 36 00, Fax 22 518 36 30  
www.antar.net  
e-mail: antar@antar.net

### Distribuce:

Ortgroup Medical s.r.o., 1. Máje 3236/103, 703 00 Ostrava - Vítkovice  
E-mail: [ortgroup@ortgroup.cz](mailto:ortgroup@ortgroup.cz), [www.ortgroup.cz](http://www.ortgroup.cz)  
Tel.: 596 630 615

Datum vydání pokynů: 04.01.2024  
v1-04.01.2024

